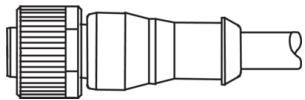
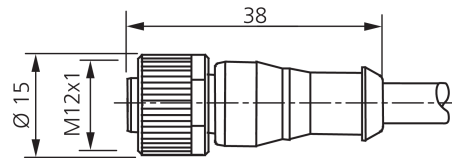


# VKPM-Z-5/4

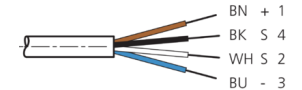
Anschlusskabel  
 Connection cable  
 Câble de raccordement



di-soric GmbH & Co. KG  
 Steinbeisstraße 6  
 DE-73660 Urbach  
 Germany  
 Tel: +49 (0) 7181/9879-0  
 info@di-soric.de · www.di-soric.com

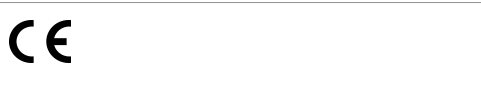


mm



BK : schwarz / black / noir      BU : blau / blue / bleu  
 BN : braun / brown / marron      WH : weiß / white / blanc

Stand 15.09.21, Änderungen vorbehalten  
 As of 09/15/21, subject to change  
 État 15.09.21, sous réserve de modifications

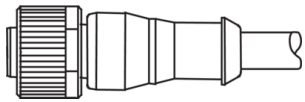


Technische Daten	Technical data	Caractéristiques techniques	+20°C, 24 V DC
Bauform	Design	Conception	gerade / offenes Kabelende / Straight / open cable end / Extrémité de câble droite/ouverte
Kabellänge	Cable length	Longueur de câble	5.000 mm
Betriebsspannung	Service voltage	Tension de service	< 250 V AC/DC
Besonderheiten	Characteristics	Particularités	Metallmutter / Metal nut / Écrou métallique
Material	Material	Matériau	Kabel, Stecker, PVC, PVC / Cable, Connector, PVC, PVC / Câble, Connecteur, PVC, PVC
Umgebungstemperatur Betrieb	Ambient temperature during operation	Température ambiante de fonctionnement	-5 ... +80 °C
Schutzart	Protection type	Indice de protection	IP 67
Anschluss	Connection	Raccordement	Buchse, M12, 4-polig / Socket, M12, 4-pin / Connecteur femelle, M12, 4 pôles

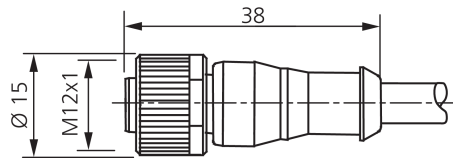
Sicherheitshinweise	Safety instructions	Consignes de sécurité
<b>Allgemeiner Sicherheitshinweis</b> WARNUNG! Kein Sicherheitsbauteil gemäß 2006/42/EG und EN 61496-1 /-2! Darf nicht zum Personenschutz eingesetzt werden! Nichtbeachtung kann zu Tod oder schwersten Verletzungen führen! Nur bestimmungsgemäß verwenden!	<b>General safety notice</b> WARNING! Not a safety component pursuant to 2006/42/EG and EN 61496-1/-2! May not be used for personal protection! Non-compliance can lead to death or serious injuries! Only use as directed!	<b>Consigne de sécurité générale</b> AVERTISSEMENT ! Ce produit n'est pas un composant de sécurité au sens des réglementations 2006/42/CE et NF EN 61496-1/-2 ! Ne pas l'utiliser pour la protection des personnes ! Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort ou des blessures graves ! N'utiliser le produit que selon son utilisation conforme !

# VKPM-Z-5/4

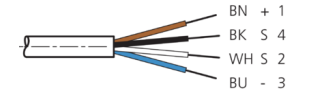
连接电缆



di-soric GmbH & Co. KG  
 Steinbeisstraße 6  
 DE-73660 Urbach  
 Germany  
 Tel: +49 (0) 7181/9879-0  
 info@di-soric.de · www.di-soric.com



mm



BK : 黑色  
 BN : 棕色

BU : 蓝色  
 WH : 白色

### 技术数据

型式

电缆长度

工作电压

特点

材料

工作环境温度

防护等级

连接

+20°C, 24 V DC

直型 / 裸露的电缆端部

5.000 mm

< 250 V AC/DC

金属螺母

电缆, 插头, PVC, PVC

-5 ... +80 °C

IP 67

插口, M12, 4 针

版本 21.09.15, 保留变更权



### 安全提示



#### 一般安全提示

警告！没有符合 2006/42/EU 和 EN 61496-1 /-2 标准的安全结构件！不得用于人身安全保护！不遵守规定会导致死亡或重伤危险！仅按规定使用！